



# Información general de Ceuta

## El Excelentísimo señor general Orgaz una vez más, presta su valiosa y leal ayuda

En la mañana de ayer, los periodistas que informan en el Ayuntamiento, fueron llamados por el Alcalde, señor Tejero, a su despacho. Una vez en él les manifestó que les había invitado a pasar para decirles, que una comisión de obreros de los que trabajan en obras de las carreteras, lo habían visitado hace cuatro o cinco días con el objeto de rogarle intercediera en favor de ellos, puesto que dichos trabajos en esas carreteras tocaban a su fin.

E inmediatamente, yo—contando diciendo el señor Tejero—me puse al habla con el señor Delegado de Fomento y a su vez con el Excelentísimo señor Alcaide Comisario, general Orgaz de cuyas gestiones activadas con la mayor rapidez posible por nuestra parte, dieron por resultado que la primera Autoridad del Protectorado, haya dispues-

## DELEGACION DEL GOBIERNO

En el día de hoy y en los sitios y horas señalados, se siguen recibiendo los donativos importe del honor obtenido por cada familia con motivo de la celebración en esta ciudad de la fiesta de "El Plato Unico".

¡Españoles! Que no falte vuestro óbolo en tan patriótica y humanitaria fiesta a favor de los huérfanos necesitados.

¡Viva España! ¡Arriba España!

## Otra denuncia

Ha sido denunciado en el día de ayer, el fabricante de pan de esta localidad don José García con domicilio en la calle de la Estrella, al cual le ha sido hallado pan de su propiedad en cantidad de 93 piezas, faltó de peso en una escala de 10 a 40 gramos. De ellas han sido repartidas 47 piezas al Asilo de la ciudad y 46 al Convento de las Adoradoras.

## Un donativo

La casa de don Pedro Pompeyo, de Tetuán, ha entregado para el paro Obrero, 200 pesetas.

Donativos como el citado son de agradecer y mucho más cuando de las cantidades asignadas a obras de esta índole, por mucho que aumente no son bastante.

## Cantina Escolar de San Amaro

Día 17 de Noviembre de 1936

DESAYUNO	
Raciones de niñas	212
Raciones de niños	221
Total	433
ALMUERZO	
Raciones de niñas	248
Raciones de niños	260
Total	508
Total de raciones ... 941	
Menú.—Almuerzo Sopa de fideos Cocido Pasteles.	
Desayuno.—Café con leche y panecillos.	

## Cruz Roja Española

### COMITE LOCAL DE CEUTA AVISO

Existiendo en este Hospital de la Institución una plaza vacante de COCINERO, se pone en conocimiento de los profesionales que pueden presentar sus solicitudes en la Secretaría del Hospital de 11 a 12 horas del día, hasta el día 20 del corriente. Esta plaza figura con carácter de eventual.

Ceuta 14 de Noviembre de 1936  
El Secretario.

## Nuestro testimonio de pesar

En el día de ayer fuimos informados de que a nuestro buen amigo el Oficial del Gobierno civil, don Enrique Gómez, le habian asesinado en la Granja de Torrehormosa, su querido padre y no menos queridos hermanos en número de dos.

Dicho asesinado fué consumado como otros muchos fatalmente, por las hordas marxistas.

Inmediatamente, nosotros, fuimos a darle nuestro sentido pésame el que hoy volvemos a testificarle, aconsejándole la mayor resignación por pérdida tan irreparable.

## Profesora de Italiano

Razón: Trujillo núm. 2, (de cuatro a seis), CEUTA (Junto a La Instaladora)

## Continúa la fabricación en nuestra ciudad del jabón común

Continúan fabricándose por algunos industriales de Ceuta algunas cantidades de jabón común, a pesar de que nuestra plaza está suficientemente abastecida para largo plazo de este producto.

El jabón de fabricación local puede competir en calidad con el importado y su precio es en cambio más reducido.

## Junta de Subsistencias

Desde el pasado sábado han tenido entrada en Ceuta las siguientes mercancías.

- 85 toneladas de harina.
- 13 toneladas de aceite.
- Jamones y embutidos en gran cantidad.
- 100 cajas de jabón común, español.
- Gran cantidad de vino blanco.
- Pimentón.
- 35 toneladas de sal común.
- 126 cabezas de ganado de cerda y de vacuno.
- 60 toneladas de maíz.
- 200 toneladas de cebada.
- 2 toneladas de ajos.
- 10 toneladas pulpa de remolacha.
- 2 toneladas de tocino.
- 50 toneladas de habas.
- 700 cajas de leche condensada "Bebé holandés" y "Reinhold".
- 300 fardos de bacalao.
- 3 toneladas de garbanzos.
- 2 y media toneladas de alubias.

**MOLINA**  
ELECTRICIDAD - JUGUETERIA  
LOZA Y CRISTAL - PAPELES  
PINTADOS  
CEUTA TELEF. 196. TETUAN

## Peticiones de moneda extranjera informadas favorablemente

Por la Junta de Subsistencia se ha informado favorablemente una petición de moneda extranjera hecha por unos comerciantes de la localidad para la adquisición de 150 toneladas de arroz, destinadas al abastecimiento de Ceuta. Queda pues prevista la posibilidad de que la Compañía Agrícola "El Lucus" dé fin a la distribución de su cosecha de arroz.

También se han informado favorablemente otras peticiones de divisas extranjeras para la adquisición de patas de cerdo costilla, azúcar en tabletas, bacakillo, leche condensada, mantequilla y salchichón.

Por algunos comerciantes de tejidos se ha comenzado a solicitar la cesión de divisas extranjeras para el pago de diversas partidas de géneros, unas pendientes de recepción y otras que han sido ya desembarcadas en Ceuta.

## En la Clínica de Urgencia

Durante las últimas 24 horas han sido asistidos en este benéfico establecimiento:

- María Moreno, de diez años de edad, natural de Ceuta, de quemaduras de primer grado en el antebrazo izquierdo, producidas casualmente. Pronóstico leve.
- Francisco Moreno, natural de Ceuta, de 10 años de edad, de quemaduras de primer grado en el antebrazo izquierdo, producidas casualmente. Pronóstico leve.
- Francisco Durán, natural de Ceuta, de 12 años de edad, de erosiones en la región torácica, causadas por mordedura de un perro. Pronóstico reservado.
- Manuel Iglesias, natural de Oviedo, de 22 años de edad de una herida contusa en la región mentoniana, pabellón auricular izquierdo y conmoción cerebral. Pronóstico leve.
- Rafael García, natural de Ronda, de 48 años de edad, de quemaduras de primero y segundo grado en la mano izquierda producidas casualmente. Pronóstico leve.
- Josefa Esteve, natural de Ceuta, de 11 años, de una herida punzante en el carpo izquierdo, infestada. Pronóstico leve.
- Joaquina García, natural de Málaga, de 47 años de edad, de gaitrolgia. Pronóstico leve.
- Benjamín Pérez, natural de Santander, de 28 años de edad, de una herida contusa de cinco centímetros de extensión en la región frontal, lado derecho. Pronóstico leve.
- Adela Rodríguez, natural de Ceuta, de una herida punzante en el dedo medio derecho causada por mordedura de un pez. Pronóstico leve.

## PERDIDA

Ayer domingo, en el trozo comprendido desde Muelle de la República, siguiendo Muelle Estación hasta Hipica, se perdió una cazadora con botones, lana cuadros niño, talla 5, rogando su devolución a ENRIQUE GARCILLA, Remedios 7, por tratarse una muestra, se gratificará.

Ceuta 15 de noviembre 1936.

## Las iluminaciones

Crece y crece más el entusiasmo para instalar iluminaciones para conmemorar la próxima entrada de nuestras fuerzas en Madrid.

Con la relación publicada anteriormente, creímos que habíamos terminado, pero aún aparecen nuevas instalaciones y a las más chismas que emitimos por no saber su nombres añadiremos hoy las efectuadas en la casa particular de don Juan Gramado, la casa particular de don Pedro Amador y la del Colegio de las Madres Concepcionistas.

## Hospital de la Cruz Roja

Movimiento de enfermos habidos en este benéfico centro durante las últimas 24 horas.

Existencia anterior	130
Entrados	1
Total	131
Salidos	5
Quedan	126

## Jefatura de Policía

**HALLAZGO DE UNA CARTERA**

El sargento de Artillería don Juan Sánchez, ha hecho entrega en la Jefatura de Policía donde se encuentra a disposición de su dueño una cartera de piel la cual contiene fotos, un recibo de abono de casa a nombre de don José Aguilar Ramos, con domicilio en la calle Serón Ripelido de Tetuán, y otro recibo de paciente de taller de mármoles.

## UNA RINA

La mora de cuarenta años de edad Maimona Ben Mohatar con domicilio en Jadú, y el niño Sidi Mohamed Ben Hamed, cusionaron por asuntos particulares pasando de las palabras gruesas a los hechos y causándose heridas mutuamente.

La primera recibió una herida contusa en la región frontal y otra en el tercio inferior de la pierna izquierda, y el segundo erosiones en el pecho, cara y antebrazo.

Los dos fueron asistidos en la Clínica de Urgencia, donde se calificó de leves sus estados, a la vez que se dió conocimiento de ello a la autoridad correspondiente.

## OTRA RINA

Contra Mohamed Ben Alla, rieron Mohamed Ben Mohamed, Anan Ben Amur y Lahardi Ben Hamed, Estos tres últimos le dieron una paliza al primero y ello dió lugar a que se promoviera un fortísimo escándalo en el lugar de la ocurrencia.

Todos los contendientes fueron detenidos dándose cuenta del hecho al Juzgado.

## Fallecimientos

Han dejado de existir, ayer, don Pedro Gómez Hurrillo, doña Natividia Amor Gutiérrez, doña Manuela Ponce Avila y la niña Dolores Banoad Herrera, causando estas muertes grandes sentimientos en sus respectivas amistades.

Los actos de conducir sus cadáveres al cementerio de Santa Catalina, fueron grandes manifestaciones de pesar.

A sus respectivas familias les enviamos nuestros sentidos pésames.

## Una reforma

Se ha cerrado ayer el antiguo café Apolo, uno de los más antiguos en esta plaza y de los más acreditados.

Según nuestras noticias, este establecimiento, que corresponde al edificio donde se encuentra el cine Apolo, será rápidamente transformado para constituir un amplio vestíbulo de este local, y darle mayor visibilidad a su entrada y mejores comodidades para el público.

Si por una parte lamentamos la pérdida del antiguo café, nos alegra que pueda efectuarse, de ser ello cierto, la gran obra necesaria al citado salón de espectáculos.

## Ayuntamiento de Ceuta

Orden del día para la sesión ordinaria de 1.ª citación que celebrará la Comisión Gestora de este Ayuntamiento el día 18 de noviembre de 1936 a las 17 horas.

Acta anterior.  
Disposiciones oficiales.  
Asuntos de trámite ordinario.  
Comisión Primera.—Informe en oficio del señor Interventor relativo a la casa que fué propiedad de doña Josefa Lara. Idem en escritos de señores que solicitan construir en la barriada de la Unión.  
Comisión Quinta.—Informe relativo a uniformes de los guardacalles de la ciudad.  
Idem en factura de la Casa Molina por efectos facilitados para la Delegación del Gobierno.  
Idem en escritos de señores que solicitan ser baja en padrones.  
Idem en devoluciones de arrolamientos.  
Comisión Sexta.—Informe en expediente relativo a los empleados de Arbitros don José Carrasco y don Antonio Mosa.

## SECRETARIA

Expediente relativo a kioscos.  
Idem instruido para adjudicar la pavimentación del Paseo de Colón.  
Arquitecto.—Certificaciones de obras.  
Peticiones gratiables.  
Oficios.  
Pagos.  
Ruegos y preguntas.  
Ceuta 17 de noviembre de 1936. — De O. de S. S., El Secretario, Meca.

## Juzgado Municipal

**REGISTRO CIVIL**

Durante las últimas 24 horas en el Registro Civil se han efectuado las siguientes inscripciones.

Casamientos, 0.  
Defunciones, 4.  
Natalicios, 2.

## JOSE LOPEZ PEREZ - CRESPO

Electrotécnico diplomado

Ofrece sus servicios para devanados, montajes y averías de motores, transformadores, instalaciones de alta tensión, cuadros, timbres, teléfonos y reparación de toda clase de aparatos y maquinaria de alta y baja tensión. Acepta abonos mensuales para entretenimiento y conservación de maquinaria eléctrica

Se garantizan los trabajos  
SOBERANIA NACIONAL, 103.-1.ª DERECHA

## Casa Manolo

Comestibles y chacinas  
Plaza de Abastos, núm. 118 (Junto al Estanco)

El dueño no reparando en gastos establece el COCIDO UNICO al precio de CINCUENTA CENTIMOS, además de infinidad de artículos de comestibles a precios baratísimos.

Comprar en esta casa es beneficiarse en un 50 por 100 No olvidar las señas: Plaza de Abastos, 118

Para coincidir con la fecha gloriosa del Movimiento Salvador de España, se aplaza una fecha la apertura de esta Casa.

## Perdida de una cartera, con documentos personales de José Aguilar Ramos

Se ruega a quien la encuentre la entregue en Soberanía Nacional, 54

## SALON APOLO

Hoy 18 de noviembre de 1936. Excluyivas Cabrera, presenta la gran película de acción

**LA RUTA DE LOS CIELOS**

Estupendo films de aviación, de la que son intérpretes Ray Walker, Kathryn Crawford, Arthur Winton.

**LA RUTA DE LOS CIELOS**

no deje de ver hoy en APOLO Unico día de proyección.

Próximamente Ken Maynar el gran caballista, en la producción de aventuras de loeste americana

**DOMANDO FANFARRONES**

**JEREZ "LA RIVA"**



COGNAC \*\*\* "LA RIVA"

**Macharnudo "LA RIVA"**

Depositarlo en Ceuta  
AGENCIA PAUBLETE

**Gran Hotel ESPAÑA**

RESTAURANT  
Habitaciones ventiladas  
TODO CONFORT, AGUA CORRIENTE  
Garage. Económico servicio  
AVENIDA SIDI BUHADE  
ALCAZARQUIVA

## Continuación de la lista de la primera suscripción en metálico para atender a los gastos que origina el alzamiento nacional

" D. Eduardo García	25'00
" D. Manuel Bancalero	100'00
" D. Tomás Rallo	500'00
" D. Juan y D. Antonio Palomar y D. Pedro Vera	50'00
16-10-36 Personal Técnico de Correos	275'00
" Personal Subalterno de Correos	30'00
" D. Antonio Troyano Chacón (2.ª entrega)	50'00
" D. Juan Gutiérrez	5'00
" Dependientes de la "Casa Calatayud"	30'00
" D. José Vázquez Martínez	50'00
17-10-36 Señora de Romero e Hija	200'00
19-10-36 Obreros de la Estación de Autobuses bajo la dirección del Maestro de Obras don Manuel Contreras	148'50
" D. Manuel Contreras Palacios	150'00
" Sociedad de Tres empleados Nestlé	50'00
" D. Felipe Jiménez Martín (2.ª entrega)	50'00
" Personal del Cuerpo de Carteros Urbanos	82'00
" D. Rafael Serrano y personal y obreros a sus órdenes	85'25
20-10-36 Srta. Inés Carrascalzas	5'00
" D. Francisco Ferreras	3'50
" D. Antonio del Valle	2'50
" D. Justo Hernández	2'50
" D. Manuel Carbonell	2'50
" D. Ernesto Arce	2'50
" Doña Victoria Redgers (Una Sra. Inglesa)	50'00
" Doña Magdalena Doncel de Díaz	150'00
" D. José María Rodríguez	25'00
21-10-36 D. Cristóbal Trujillo Serrano	2'50
" D. Bartolomé Caballero	25'00
22-10-36 D. Aaron J. Cohen	1.000'00
" Niño Francisco Muñoz de Luna	3'55
" D. Anselmo Huertas	25'00
23-10-36 D. Antonio Domínguez	4'50
" D. Mariano Aragón (tercera entrega)	200'00
" Doña Rafaela Pestaña, viuda de las Heras	500'00
24-10-36 Casa Esbensen (Fábrica de leche y mantequilla de Copenhagen, Dinamarca)	500'00
" Un patriota M. R.	25'00
" D. José Morales	25'00
" D. Juan Gutiérrez Roldán (7.ª entrega)	5'00
27-10-36 D. Matías Moguet	50'00
" D. Juan Obispo González	50'00
" D. Carlos González	50'00
28-10-36 D. José Santa Cruz Fernández	100'00
" Doña Josefa Manuel de Santa Cruz	25'00
" Comisión Geográfica	15'00
" D. Valeriano López Rey	125'00
" Srta. Africa Santa Cruz	25'00
Suma y sigue	118.981'89

**Aviso a los consumidores de la Leche Condensada**

# EL BEBE HOLANDES

Se pone en conocimiento del público en general, que a partir de esta fecha el precio de la lata de leche EL BEBE HOLANDES debidamente autorizado por la Junta de Subsistencias, ha sido fijado en **1.10 Ptas.** la lata.

Estas latas continúan trayendo sus premios de costumbre  
**PEDIDAS EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DE CEUTA**

Siempre fresca. Siempre igual  
El Bebé Holandés no tiene rival

**AGENCIA DE CEUTA: JAUDENES, 27.-TELEFONO 365**

**Underwood**

Participa al público que sólo son máquinas completamente nuevas las que llevan grabado en el frente, la izquierda del titulado el sello "GASTAR TRUMP" o "GUILLEMO TRUNIGER". RE presentante exclusivo de marca UNDERWOOD en España y Zonas del Protectorado español. Desempeña en absoluto de cuanto se digna en contrato, exigiendo siempre el certificado de garantía, no de la Casa que las vende, sino de los concesionarios UNDERWOOD.

**M. Fernández Benitez S.L.**

Fuero Iglesias, 5. MELILLA 1.-: CEUTA Soberanía Nacional, 48  
Luneta, número 87, en TETUAN y Sanlúcar, 8, en TANGER

**CAFE - BAR**

# VICENTINO

Pastelería y Repostería. Restorán  
PRIMO DE RIVERA, 5 TELEFONO 4-9 CEUTA

¿Queréis tomar un café exquisito?  
Compradle a

# Constantino Cossio

General Sanjurjo, 2

# VIUDA DE SAMUEL SALAMA

CONSIGNATARIOS DE BUQUES

Agentes exclusivos de la **"SHELL"**  
Sociedad Petrolífera Española

Participa al Comercio en General que la importante Compañía Naviera:

# BLAND LINE

ha establecido un servicio de SEVILLA a CEUTA al precio de:

# CUARENTA Y OCHO PESETAS TONELADA

También admite carga para Melilla y otros puertos a precios muy reducidos.

**F RMIN GALAN, 20 CEUTA APARTADO 53**

¡Comerciantes! ¡Industriales!

¡Contratistas de Obras, etc., etc., etc.!

Aseguren su personal contra los riesgos de accidentes del trabajo en la Mutualidad Patronal

# Mutua de Ceuta

Contribuyendo así a la defensa de los intereses locales, aparte de los múltiples beneficios directos que para Vd. representa el ser un asociado más de una Entidad que no persigue ningún fin lucrativo y si el de estar a cubierto de una obligación impuesta por la Ley con el menor coste posible

Primo de Rivera, número 81. - Teléfono 808

**Ramón Weil y Hermano**

Depositarlo de la **CERVEZA DAMM**

Fábricas de hielo. - Cámaras Frigoríficas -  
Aguas Carbónicas y Jarabes  
VERMOHUT MARTINI & ROSS  
Teléfono número 280  
Sucursal en Ceuta Casa Central Melilla

# La Espiga de Oro

PAN ESPAÑOL, FRANCES Y VIENA.—ESPECIALIDAD EN PAN MORENO, PAN CALIENTE A TODAS HORAS. SERVICIO A DOMICILIO

Anúnciese en "El Faro de Ceuta" Barriada de España, 110.-Teléfono. 478.-Ceuta

# INFORMACION GENERAL DE TETUAN

Delegación: Calle del General Aranda, 11 (entresuelo derecha). - Apartado de Correos, 61

## El Cuartel de la Montaña

Dice el enviado especial de la radio Lisboa, reproducido en nuestra edición de ayer, que nuestras gloriosas fuerzas en brioso ataque llegaron al Cuartel de la Montaña, comenzando su ataque. En otras informaciones que parecían que los rojos lo han abandonado y según todos los indicios cuando estas líneas vean la luz pública, ondeará la bendita bandera roja y gualdrada en las almenas del Cuartel. Este cuartel es un santuario de heroísmo, donde encontraron ignominiosa muerte multitud de jefes, oficiales, falangistas y requetés en los primeros días del movimiento se hicieron fuertes tras de sus muros. Recordamos una fotografía publicada en la "Hoja gráfica" donde se ve la crueldad y barbarismo de los rojos señalaba su máxima degeneración.

Si es cierto que lo ha abandonado, constituía un buen baluarte de defensa y según dicen estaba destinado como reducido de combate y depósito de armamento y municiones. No han tenido ni siquiera la gallardía de defenderlo, ya que tanto trabajo les costó adquirirlo. ¿Lás ima que no hubiesen permanecido dentro los que traicionaron e asesinaron a sus legítimos ocupantes? La chusma roja un vez cometidas sus felonías y de ensañarse con los cadáveres de los que no podían defenderse, salió ebria de goce transportando en informe montón, armas, municiones, emblemas y objetos del acuartelamiento. El grotesco gobierno señaló el "éxito" de su conquista como una gallardía del ejército rojo y ese día fue para la canalla roja de gran goce. Pero no se sabían o sí lo sabían, lo callaron, que tenía que llegar el día de la entrada de las verdaderas fuerzas españolas en los reducidos del cuartel. Quizá ignoraban que esa fecha sería próxima y al darse cuenta, hayen como verdaderos criminales dejando tan solo las huellas de la sangre de aquellos mártires y el estigma de los días que lo ocuparon.

Heroicos defensores del cuartel de la Montaña de nuevo ocupado por la verdadera España! Sois unos cientos más de los inmolados por la barbarie marxista y vuestros nombres pasarán a la historia como ejemplo de caballeros y de soldados, fieles a los juramentos que prestasteis. Ni el número de vuestros atacantes, ni el encontrarse aislados y sin ninguna probabilidad de ayuda, ni la crueldad de las hordas enfurecidas, os hizo variar de pensamiento. Teníais a España presente y la sombra de sus tradiciones fué el sudario que cubrió vuestros destruidos cuerpos.

En estas horas en que la planta de nuestras heroicas fuerzas, vuestros verdaderos compañeros, están en los lugares donde caisteis como valientes, os dedicamos este recuerdo y una oración.

## S. E. el Alto Comisario en Ceuta y Zoco el Arbaa

En las primeras horas de la mañana del lunes se trasladó a la vecina plaza de Ceuta S. E. el Alto Comisario y Jefe Superior de las Fuerzas Militares de Marruecos, General don Luis Orgaz Yoldi, a quien acompañaban en esta visita sus ayudantes el teniente coronel señor Oriarte y el comandante señor Otero y Montes de Oca.

El objeto de esta visita de nuestra autoridad superior era revisar las fuerzas que es la actual guarnición, cuya revisión de inspección llevó a efecto seguidamente, mostrándose muy complacido de la excelente presentación de las mismas y de su perfecto estado de instrucción militar.

Después de felicitar a los jefes de esas unidades militares y de saludar a las autoridades superiores de la vecina plaza, que acudieron a recibir a S. E. el general Orgaz regresó a la capital de la Protectorado a las dos de la tarde aproximadamente.

Después de almorzar, prosiguiendo su visita de inspección a todos los servicios y fuerzas militares de la circunscripción occidental del territorio, el Alto Comisario, en unión de su ayudante, el comandante señor Otero, marchó al campamento militar establecido en el Zoco el Arbaa de Beni Hassan, donde revisó igualmente las fuerzas que integran aquella guarnición.

Estas efectuaron ante S. E. diversos ejercicios tácticos, en campo abierto, desarrollandolos con brillantez reveladora de la alta eficiencia de su preparación militar, por lo que el general Orgaz felicitó efusivamente a sus mandos.

S. E. regresó a nuestra ciudad a las siete y media de la tarde, reintegrándose seguidamente a las funciones de su importante cargo.

En las primeras horas de la mañana del lunes se trasladó a la vecina plaza de Ceuta S. E. el Alto Comisario y Jefe Superior de las Fuerzas Militares de Marruecos, General don Luis Orgaz Yoldi, a quien acompañaban en esta visita sus ayudantes el teniente coronel señor Oriarte y el comandante señor Otero y Montes de Oca.

El objeto de esta visita de nuestra autoridad superior era revisar las fuerzas que es la actual guarnición, cuya revisión de inspección llevó a efecto seguidamente, mostrándose muy complacido de la excelente presentación de las mismas y de su perfecto estado de instrucción militar.

Después de felicitar a los jefes de esas unidades militares y de saludar a las autoridades superiores de la vecina plaza, que acudieron a recibir a S. E. el general Orgaz regresó a la capital de la Protectorado a las dos de la tarde aproximadamente.

Después de almorzar, prosiguiendo su visita de inspección a todos los servicios y fuerzas militares de la circunscripción occidental del territorio, el Alto Comisario, en unión de su ayudante, el comandante señor Otero, marchó al campamento militar establecido en el Zoco el Arbaa de Beni Hassan, donde revisó igualmente las fuerzas que integran aquella guarnición.

Estas efectuaron ante S. E. diversos ejercicios tácticos, en campo abierto, desarrollandolos con brillantez reveladora de la alta eficiencia de su preparación militar, por lo que el general Orgaz felicitó efusivamente a sus mandos.

S. E. regresó a nuestra ciudad a las siete y media de la tarde, reintegrándose seguidamente a las funciones de su importante cargo.

En las primeras horas de la mañana del lunes se trasladó a la vecina plaza de Ceuta S. E. el Alto Comisario y Jefe Superior de las Fuerzas Militares de Marruecos, General don Luis Orgaz Yoldi, a quien acompañaban en esta visita sus ayudantes el teniente coronel señor Oriarte y el comandante señor Otero y Montes de Oca.

## Ante la inminente conquista de Madrid

Nuestra ciudad en masa asiste con la más viva y anhelante de las expectativas al desarrollo de los violentos combates que han de darnos en fecha muy próxima la conquista total y definitiva de la capital de España.

En la jornada del domingo, cuando las emisoras anunciaron por la noche la irrupción de las columnas nacionales en el casco urbano de Madrid, y sobre todo, cuando en su cotidiana y sabrosa charla confirmó el general Queipo de Llano que nuestras tropas habían abierto brecha en el cerco que resistencia marxista y espíritu patriótico de los madrileños vibró de al mismo momento y en los hogares de la calle, en los cafés, en los salones, el impresionante momento español con que Queipo de Llano comentó la triunfal jornada, fué coreado entusiasta y clamorosamente por todos sus audaces.

Tetuan, engalanado e iluminado esplendorosamente para lucir como un acacia de luz tan pronto se produzca el magno acontecimiento de la campaña, solo tiene un pensamiento, solo alienta con un único anhelo: Madrid. El fervor patriótico de la población ha preparado a la fausta nueva un recibimiento excepcional. Las iluminaciones recorren las fachadas de los edificios, trenzan artísticas combinaciones a base de los dos colores nacionales y juntan sus resplandores en rotundos vitores a España, al Ejército y al general Franco. La llamarada del pabellón nacional orla ya todas nuestras calles.

Y las bandas de música—la de la Mehalla y una que se improvisa con elementos de la antigua agrupación de Cazadores—domina un repertorio extensísimo de himnos y marchas militares. El espíritu público bulle igualmente en tensión y vive pendiente con anhelante pero confiada expectación, ante los altavoces de las emisoras. Todo y todos estamos preparados para cuando el invitado generalísimo de los Ejércitos nacionales pronuncie su palabra definitiva. Entonces se despenará la catara radiante que ahora late con tanta en una prudente confianza de no menor intensidad patriótica.

## Comunión tradicionalista

Se pone en conocimiento de todos los católicos de la población, que esta Comunión tiene organizada la celebración de una misa solemne de comunión general, que tendrá lugar al día siguiente de la toma de Madrid por nuestro glorioso Ejército.

Dicho acto se llevará a cabo a las ocho y media, y a las once un solemne Te Deum en acción de gracias por tan señalado triunfo.

A todos los buenos españoles se les invita para que asistan a ambos actos rindiendo así público homenaje de adoración y agradecimiento al Sagrado Corazón de Jesús que nos devuelve nuestra Patria limpia de las hordas salvajes que querían llevarnos a la total y más espantosa ruina material y espiritual.

En la iglesia de Nuestra Señora de las Victorias, se celebraron solemnes honras fúnebres por el eterno descanso del alma de la respetable y virtuosa señora doña Luisa Ferrer Torres, viuda de Baquer, madre política del distinguido capitán don Mariano Alonso, delegado del Gobierno nacional en el territorio de Lin, el día 4 de los corrientes en la ciudad de Jaca.

El templo franciscano se vio concurrido de fieles que acudieron a rendir este postrer tributo piadoso a los distinguidos familiares de la extinta, que gozaba en Tetuan de muy sólidos y generales aprecio.

A los señores de Alonso y familiares reiteramos la expresión de nuestro sentimiento ante pérdida tan irreparable.

Ha sido destinado a prestar sus servicios en Tetuan el sustituto teniente coronel don Juan Soto hasta hace unos días comandante militar de la ciudad de Arella, cuya población acaba de tributarle un expresivo homenaje de simpatía y despedida.

Nos complacemos en dar la más cordial bienvenida al brillante teniente coronel señor Sotillo Terraza, muy conocido en Marruecos, en donde hizo la mayor parte de su carrera militar, desempeñando últimamente el puesto de jefe de la Circunscripción Occidental, ha sido muy sentida en nuestra ciudad, donde el finado contaba con muchas amistades y simpatías.

Lamentamos muy de veras la prematura desaparición del general Benito, ardiente patriota que desde el primer momento supo colocarse al lado del glorioso movimiento nacional y ex celente caballero amigo, con cuyo bondadoso trato nos honraba mos desde largos años, y enviamos a sus familiares la expresión de nuestro más profundo y leal sentimiento.

Estuvo en Tetuan breves horas el notable novelista español ex alcalde de la ciudad de Málaga, don Salvador González Anaya, que regía la bella capital mediterránea en los días de la inolvidable visita de S. A. I. el Jefe de la expresada población, y que en la actualidad reside eventualmente en Tánger.

## TEMA DEL DIA

LA UNION DEL HOMBRE CON LA TIERRA

A uno de los cronistas de guerra no hace muchos días leímos el comentario de que mientras truena el cañón, no lejos, en la campiña toledana el hombre se afana en arrancar el jugo a la tierra. Este buen labrador, impasible a lo que cercano existe solo levanta la faz para observar de vez en cuando el curso del sol. A su rededor, otros hombres y mujeres le secundan en la sagrada labor, pan para el futuro, resurgimiento de los hogares. Así son los labriegos españoles, así quisiéramos fuesen todos cuantos tienen que recibir el tributo de su trabajo a la humanidad. Cuantas veces leíamos antes la llegada de elementos provocadores a los predios y a las eras. De allí eran arancados los trabajadores bajo cualquier fútil pretexto y allí mismo era ejecutado el acto más criminal que concebirse puede: quemar la cosecha, destruir aquello que significa pan, que significaba elemento de vida, medios de trabajos futuros, destrucción poco a poco de la economía patria. Y había autoridades, así llamadas al menos, que contemplaban impávidos tales hechos y existía prensa, que titulándose reivindicadora de los trabajadores mostraba su complacencia. Y España seguía también impávida en la cruel y absurda lucha de los elementos desencadenados contra ella.

"Hay que elevar a todo trance el nivel de la vida del campo, vivero permanente del Estado", dice el punto 17 del programa falangista. Tenemos a la vista una interesante y curiosísima estadística publicada por el diario madrileño "El Debate" en el año 1934, la última de este género que creemos se ha hecho. En ella se hace constar que los campos de España producen doce mil millones de pesetas al año, no siendo superada por ninguna otra actividad nacional. Que dieciocho millones de españoles viven del campo y solo cinco de producciones distintas. Que abastece el consumo interior y aun sobra para enviar al extranjero, siendo las tres cuartas partes de nuestra exportación frutos del campo. En la clasificación correspondiente se hace notar que de las veinte principales mercancías que vendemos a otros mercados, dieciséis son productos rurales y por último que la agricultura ocupa entre ella los seis primeros puestos.

En el espacio de esta sección no nos es posible glosar con más extensión este comentario. Solamente queremos hacer ver la importancia de aquel punto del programa de las J. O. N. S. y dirigiéndonos a nuestros obreros del campo y a los de la industria filial de aquel, preguntarles si han leído con detenimiento ese programa, resurgidor de nuestra economía agrícola y de su trabajo.

## NOTICIAS VARIAS Falange Española de las J. O. N. S.

Procedente del frente de Madrid, donde ha estado en contacto con los bravos falangistas de Marruecos, tuvimos el gusto de saludar en Tetuan, de paso para Larache, al distinguido abogado don Juan Sánchez Ferrero, jefe local de las Milicias de Falange Española de las J. O. N. S. de Larache.

Muy restablecida de la enfermedad que le ha obligado a guardar cama durante bastantes días, ayer se ha incorporado a su destino en la Sección de Prensa y Propaganda de la Alta Comisaría, la bella señorita Lucía Rodríguez Lapuente, auxiliar del Cuerpo Administrativo de la Zona.

En la Iglesia de Nuestra Señora de las Victorias, se celebraron solemnes honras fúnebres por el eterno descanso del alma de la respetable y virtuosa señora doña Luisa Ferrer Torres, viuda de Baquer, madre política del distinguido capitán don Mariano Alonso, delegado del Gobierno nacional en el territorio de Lin, el día 4 de los corrientes en la ciudad de Jaca.

El templo franciscano se vio concurrido de fieles que acudieron a rendir este postrer tributo piadoso a los distinguidos familiares de la extinta, que gozaba en Tetuan de muy sólidos y generales aprecio.

A los señores de Alonso y familiares reiteramos la expresión de nuestro sentimiento ante pérdida tan irreparable.

Ha sido destinado a prestar sus servicios en Tetuan el sustituto teniente coronel don Juan Soto hasta hace unos días comandante militar de la ciudad de Arella, cuya población acaba de tributarle un expresivo homenaje de simpatía y despedida.

Nos complacemos en dar la más cordial bienvenida al brillante teniente coronel señor Sotillo Terraza, muy conocido en Marruecos, en donde hizo la mayor parte de su carrera militar, desempeñando últimamente el puesto de jefe de la Circunscripción Occidental, ha sido muy sentida en nuestra ciudad, donde el finado contaba con muchas amistades y simpatías.

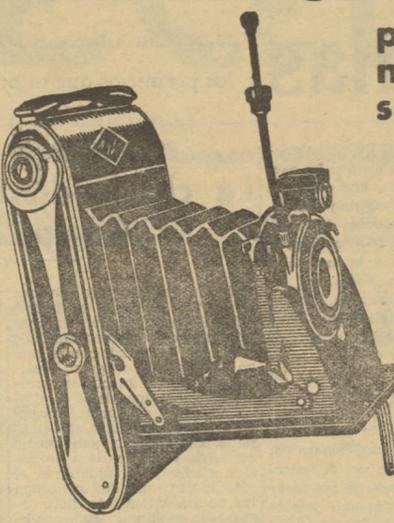
Lamentamos muy de veras la prematura desaparición del general Benito, ardiente patriota que desde el primer momento supo colocarse al lado del glorioso movimiento nacional y ex celente caballero amigo, con cuyo bondadoso trato nos honraba mos desde largos años, y enviamos a sus familiares la expresión de nuestro más profundo y leal sentimiento.

Estuvo en Tetuan breves horas el notable novelista español ex alcalde de la ciudad de Málaga, don Salvador González Anaya, que regía la bella capital mediterránea en los días de la inolvidable visita de S. A. I. el Jefe de la expresada población, y que en la actualidad reside eventualmente en Tánger.

Regresó de la capital internacional del secretario de Embajada, señor Castillo, afecto actualmente a la Sección de Prensa y Propaganda de la Alta Comisaría.

Se ordena a todos los camaradas que vengán del frente a esta, se personen en esta Jefatura local, al camarada Jefe de la misma.

Se ordena a todos los camaradas que vengán del frente a esta, se personen en esta Jefatura local, al camarada Jefe de la misma.



### Canjee Vd. su aparato viejo en CASA ROS

por una cámara nueva de sencillísimo manejo, la modernísima

# BILLY RECORD



Le abonaremos Ptas. 30 por cualquier aparato viejo que nos traiga. Pida Vd. detalles en

# CASA ROS

CEUTA - TETUAN - LARACHE

## FALANGE ESPAÑOLA DE LAS J. O. N. S.

### Prensa y propaganda

Se ordena a todos los camaradas que vengán del frente a esta, se personen en esta Jefatura local, al camarada Jefe de la misma.

En los escaparates de la Papelería Española se encuentran expuestas para que sean sacadas cuanto copias deseen, las fotografías de los falangistas de nuestra centuria en el frente.

Se pone en conocimiento de los familiares de los falangistas que estén en el frente, de nuestra centuria, que deseen enviar algún encargo para ellos, pueden entregárselos en esta Sección de Prensa y Propaganda, hasta el 18 del corriente.

Nuestros Camaradas falangistas que se encuentran en el frente tienen frío, y en las trincheras hacen guardias lloviendo.

Que no falte un Español en enviar algo práctico a esta expedición.

Relación de los señores que han remitido prendas para nuestra Falange en el frente.

Señora Catalina Pitaluga de Badone, tres pares de botas de goma.

Señora María Aguilucho de Rosano, dos impermeables abrigos.

Señora de don Gregorio González, un par de botas de goma.

Señora de don Miguel Rosano, dos pares de botas de goma.

Señora Benita Lucía de Rosa, dos pares de botas de goma.

Señora Dolores Cerni de Palacios.

## RECAUDACION DE CONTRIBUCIONES DE HACIENDA PUBLICA

HAGO SABER: Que la recaudación voluntaria del cuarto trimestre del corriente ejercicio por concepto tanto de Ordinaria como de Accidental tendrá lugar en esta ciudad los días veinte al veintinueve inclusive del mes de noviembre y horas de nueve a doce de la mañana y dos a cinco de la tarde en la Oficina de esta Recaudación, calle de Alfau núm 13 segundo.

## CERVANTES

Hoy por última vez. CIFESA presenta la magnífica producción de estreno en Ceuta, completamente hablado en español, y que tiene por título: EL PRECIO DE LA INOCENCIA

Interpretación de la simpática estrella Jean Parker. EL PRECIO DE LA INOCENCIA una película que refleja un sector importantísimo de la sociedad actual y cuyo tema debería ser tenido en cuenta por muchas madres demasiado modernas.

Próximamente: "El cantante de Nápoles" (La vida de Caruso), por Enrico Caruso, Mona Maris, "Garra y colmillos", cacerías por el explorador Jack Busch, "El campeón ciclista", en español por "Bocazas".

## CIRCUNSCRIPCION OCCIDENTAL DE MARRUECOS (Estado Mayor)

### ORDEN GENERAL DEL DIA 15 DE NOVIEMBRE DE 1936

El Excmo. Sr. General Jefe Superior en telegrama de hoy, me dice lo siguiente:

"Secretaría de Guerra en telegrama ayer dice: Firmada hoy orden concentración Reclutas en Cajas bases siguientes concentración Caja de 20 al 24 del actual cupa Reclutas reemplazo 1936 nacidos en el primer trimestre comprende también agregados reemplazos anteriores cuotas y separados filas después haber servido como voluntarios. Todos dentro análogo periodo nacimiento. Excepción los que sirvan hoy como voluntarios. Se admitirán Reclutas pertenecientes Cajas de fuera nuestro Territorio domiciliados dentro de él. Oportunamente se dispondrá distribución contingente. Dígolo V. S. para conocimiento y para que por el Negociado Reclutamiento esa Plaza se cumplimente lo ordenado".

Lo que de orden de S. S. se publica en la general de este día para conocimiento y cumplimiento.

El Teniente Coronel Jefe de E. M. ARESIO VIVEROS

### ORDEN GENERAL DEL DIA 16 DE NOVIEMBRE DE 1936

El Excmo. Sr. General Jefe Superior en telegrama de 14 del actual, me dice lo siguiente:

"Secretaría de Guerra en telegrama de hoy urgente me dice: "Por disposición Generalísimo del que dice al 19 mes actual deben incorporarse filas soldados disponibles disponibilidad servicio activo cupo filas reemplazo 1931 que cumplen edad en segundo semestre rigiendo para incorporación Decreto 132 Junta Defensa.-Igualmente dispónese que entre 20 y 24 mes actual se incorporen todos los pertenecientes reemplazo 1936 que cumplen edad primer trimestre y oportunamente se dictarán instrucciones que comunicará telégrafo, comunique Negociado Reclutamiento Ceuta manifieste urgencia a esta Secretaría número reclutas disponibles reemplazo 1936, manifieste a Ceuta y Melilla preparan urgencia relación reclutas ese reemplazo por orden cronológico fecha nacimiento y tan pronto conozcan ambos negociados número de individuos nacidos primer trimestre deben comunicarlo telégrafo a esta Secretaría.-Dígolo V. S. para conocimiento y a fin de que por Negociado reclutamiento esa Plaza se de cumplimiento urgente a lo ordenado".

Lo que de orden de S. S. se publica en la general de este día para conocimiento y cumplimiento.

El Teniente Coronel Jefe de E. M. ARESIO VIVEROS

Restaurant Pensión «Miramar» - La Malagueña

Antonio López. - Plaza de España. - Larache

GRAN PEI UQUERIA DE SENORAS

Habiéndose trasladado a la Avenida de la República antigua fotografía Castro, los afamados onduladores de Barcelona, don Diego Cánovas y señora, con los últimos adelantos en aparatos para ondulaciones con corriente y sin ella, no dejen de visitarlos, donde encontrarán esmero y prontitud en los trabajos

AVENIDA DE LA REPUBLICA :- (Antigua fotografía Castro)

Cerámica de los Castillejos, S. A.

Representación de Ceuta

Ladrillos huecos y macizos.—Servicio directo a pie de obra

DEPOSITO: PLAZA DE AFRICA. 12-Baños-Teléfono 4-0-0

José Ibañez Canto

Grandes almacenes de tejidos y confección. - La

Casa más surtida. - ¡Ultima novedad!

Quiere V. comprarse un estupendo corte de traje barato y de buen gusto? :- :- :-

HAGA UNA VISITA A LOS ALMACENES

# EL PRECIO FIJO

donde acaban de recibir el surtido de mejor pañería para trajes de caballero que usted puede imaginarse :- :- :-

LEA VD. «EL FARO DE CEUTA»

«Las Campanas»

EL MEJOR DE TODOS

TUESTE DIARIO

Almacenes M. CARRION

O'Donnell, 8 TETUAN

Unica Exclusiva Sucursal de la Tintorería Catalana de Ceuta en Tetuan

Cardenal Cisneros, 9, 1.º n.ºm. 8 Frente a Correos y Telégrafos (Casa Baza)

Tinte sólido—Lavados en seco Especialidad tintes para ceros

Carnicerías y Abastos

CARNECERIA VALENCIANA DE VICENTE MANUEL

Ternera, Cerdo, Vaca, Cordero, CHACINAS.—Siempre encontrará la carne fresca

Plaza del Mercado (Cajón n.º 29)

«Las Campanas»

El mejor de todos. Tueste diario. Almacenes M. CARRION, O. Donnell, 8. TETUAN

TRASPASO

INFORMES

CASA DE MODAS

CONSTITUCION NUMERO 12

Taller de PLATERIA

CALLE GRAL SANJURJO, 12

Medallas de Nuestra Señora de Africa en varios tamaños en plata 900 m/ desde 1'50

Alhanzas lisas y grabadas en plata 900 m/ con fecha grabada 2'50

Taller de Platería

Avenida Villanueva número 12

Artísticos escudos de Falange en plata y otros metales. Sortijas sellos, con relieves oxidados, o pulidos, en plata 900 m/ con cifras grabadas desde 4'00 pesetas. Semanarios en diferentes dibujos, oxidados o pulidos en plata 900 m/ desde 20 pesetas. Pago a buen precio plata vieja.

MENACHO

LIBRERIA

FRENDA EXTRANJERA

BIBLIOTECA CIRCULANTE

LIBROS DE TEXTO ENCARGOS RAPIDOS Camones, 14 Teléfono, 345 CEUTA

